

学生・教職員の皆さんへ

現在、都市部を中心に感染が急速に拡大しつつあります。発熱、頭痛、のどの痛み、倦怠感等の風邪症状を自覚した場合には、通学、出勤を控え、所属学部及び保健管理センターへ連絡をお願いします。「健康観察表」の記入をお願いします。「健康観察表」は、提出を求めていることがありますので、各自保管をお願いします。また、新型コロナウイルス感染症への対応について、山口大学Webサイトに随時掲載しますので、最新情報を確認するようにしてください。If you have cold-like symptoms, please do not go to work/school. Report to your faculty/department and the Health Administration Center. All students and staff are required to enter their health condition in the form and keep it until further notice. Please check the update on the YU website.

【山口大学Webサイト】

新型コロナウイルス感染症への対応について
http://www.yamaguchi-u.ac.jp/_8288.html



所属学部連絡先一覧

保健管理センター TEL:083-933-5160



健康観察表



所属部局 (学部・研究科等) Faculty/Graduate school	学籍番号 又は職員番号 ID number	ふりがな 氏名 Name
--	-----------------------------	--------------------

○感染症に関する健康観察表:症状等なければ体温のみ記入してください。

健康観察日	体温:朝 body temperature morning	体温:夜 body temperature evening	咳・痰 Cough, sputum	息苦しさ Shortness of breath	鼻水・鼻づまり Runny nose, stuffy nose	嗅覚・味覚障害 Loss of taste or smell	のどの痛み Sore throat	頭痛 Headache	倦怠感 Weariness	その他 Others	備考欄 Comment
記入例 example	3/19	36.3°C	36.5°C		○		○				市販の風邪薬を内服した Took a cold medicine over the counter.
記入例	3/20	36.3°C	36.5°C								スーパーへ日用品を買いに行った Grocery shopping
1	/	°C	°C								
2	/	°C	°C								
3	/	°C	°C								
4	/	°C	°C								
5	/	°C	°C								
6	/	°C	°C								
7	/	°C	°C								
8	/	°C	°C								
9	/	°C	°C								
10	/	°C	°C								
11	/	°C	°C								
12	/	°C	°C								
13	/	°C	°C								
14	/	°C	°C								

○朝・夜2回の体温測定と症状の有無を記載してください。

Take your temperature in the morning and evening. Check symptoms if you have any.

○備考欄は、医療機関受診状況や服薬の有無、行動歴等を記入してください。Please comment on your visit to a doctor/taking medicine/outings, etc.

移動歴報告書



○健康観察日より7日前からの県外から、または県外への移動歴を記載して下さい。

Please enter your travel route coming into/going out of Yamaguchi prefecture from 7 days before the date you start the health observation.

県外から、県内への移動歴(有・無) ※左記記入欄に「無」に○をつけた方は下記への記載は不要です。

Did you come into/go out of Yamaguchi prefecture? Yes / No If you answered NO, no need to fill in the following form.

旅行先滞在期間 Period of the travel	国名 Name of the country	経路(滞都市) Route (City, etc.)	旅行中の体調不良の有無 Any symptoms during the travel	利用交通手段 Transportation	備考(経由地) Note: e.g. layover airport
記載例: R2.3.10~R2.3.13	日本	山口市→東京→山口市	有(発熱・鼻水)	航空機	
記載例: R2.3.19~	日本	広島市(実家)→山口市(下宿)	無	新幹線	
記載例: R2.3.20	日本	福岡市(実家)→山口市(下宿)	無	バス	